

Rendkívüli Ujság

MEGJELENIK MINDEN HÉTFŐN
VI. ÉVFOLYAM, 36 SZ. — ÁRA 2 LEI

Felelős szerkesztő: BRUCKNER LAJOS
1935 SZEPTEMBER 16

SZERKESZTŐSÉG ÉS KIADÓHIVATAL:
ARAD, STRADA DESEANU 7. SZÁM

Rossz helyen kopogtatnak

Az Arad megmentésére összehívott bizottság pénteki ülésén Constantinesu, volt polgármester, többek között ezt indítványozta, hogy az ország összes polgármestereinek októberi Iásiban megtartandó kongresszusán tárgyálják fel Arad panaszait és azokat a terveket, amelyeket Arad fellendítésére kidolgoznak. Egyszóval használják fel az alkalmat és fejtsenek ki propagandát Arad érdekében. Az indítványt elfogadták és azt Coțoiu Romulus dr. polgármester határozatban ki is mondta. Mi tiltakozunk ellene és azt ajánljuk a város vezetőségének, hogy változtassa azt meg.

A véletlen úgy hozta magával, hogy az Arad megmentésére indult mozgalom leglázasabb napjaiban érkezett meg a polgármesterek országos nagygyűlésére szóló meghívó. A volt alpolgármester jóhiszeműleg gondolta, hogy mindjárt az első kínálkozó alkalmat meg kell ragadni a súlyos Arad érdekében. Ilyen kínálkozó alkalmat látott a polgármesteri kongresszusban, azonban, ha alaposabban gondolkodik a dolgon, bizonyára maga is belátja tévedését. Indítványa olyan, mint a fuldokló kapaszkodása a szalmaszálba.

Arad nem kérhet és nem várhat támogatást az ország többi városaitól, amelyek nem segítők, hanem versenytársai a fejlődésért folyó nemes küzdelemben. A polgármestereknek az a kötelességük, hogy a maguk városát fejlesszék, nem pedig, hogy Araddal törődjenek. Aradot különben is ismerik, hiszen tavaly itt tartották a nagygyűlést. Olyan ez az ötlet, mintha egy gyáros vagy nagykereskedő a konkurrens cégek elé terjesztené különleges és egyéni bajait, keserveit és üzleti terveit. Amilyen helyes, hogy az általános panaszokat, a más városokat egyaránt sújtó bajokat közösen beszéljék meg a polgármesterek nagygyűlésén, hogy a közös fellépés erejével hassanak a kormányra, ép olyan helytelen az Arad megmentésére szolgáló javaslatokat oda elvinni. Hiszen az ügyes polgármestereknek az volna a kötelességük, hogy ezeket átvegyék és a maguk városának fejlesztésére használják fel. Rossz helyen kopogtat-

Megfosztotta polgárjogától a zsidóságot a német birodalmi gyűlés

Nürnberg. Hitler vezérkancellár vasárnapra hívta egybe a birodalmi gyűlést. A birodalmi képviselők teljes számmal jelentek meg Nürnbergben és Hitler kancellár díszes hallgatóság előtt, a diplomáciai kar jelenlétében mondotta el hatalmas beszédét. Különösen kiemelte a horogkeresztes zászlót Newyorkban ért súlyos sérelmet és azt az ítéletet, amely arculesapása volt a német önértetnek.

A vezérkancellár három törvényjavaslat azonnali elfogadását javasolta a birodalmi gyűlésnek, amely mind a három javaslatot egyhangulag el is fogadta.

Az első törvény a horogkeresztes lobogót a német birodalomnak és az összes német államoknak hivatalos lobogójává teszi meg. Nemzeti színeként a fekete-fehér-piros színeket jelölte meg az új törvény, amely megállapította, hogy a horogkeresztes lobogó egyúttal kereskedelmi lobogó is.

A második törvény az állampolgársági jogokat szabályozza. Kimondja a törvény, hogy német állampolgár csak ár-

ja származású lehet.

A kormányának joga van állampolgársági jogokat nemcsak megadni, hanem azokat meg is vonni.

A harmadik törvény a „német vér és becsület” védelméről intézkedik. A törvény szerinti a következő szövege:

„Áthatva attól a tudattól, hogy a német vér tisztaságának a megőrzése a nemzet további fejlődésének a biztosítéka, a következőket rendeltük el:

1. Német állampolgárok és zsidók közötti házasságkötések szigorúan tilosak. Az ezen törvény megkerülésével létrejött házasságok — ha a külföldön jöttek is létre — semmiek és érvénytelenek.

2. Zsidók és német állampolgárok között szigorúan tilos a házasságon kívüli érintkezés.

3. Zsidóknak szigorúan tilos negyvenöt éven aluli német állampolgárt vagy német fajront háztartásában alkalmazni.

4. Zsidóknak tilos a német nemzeti lobogót kitűzni. A zsidóknak ezzel szemben megengedjük a zsidó színek viselését és zsidó lobogónak a kitűzését. A zsidóságnak ez a joga állami védelem alatt áll.

A törvények a kihirdetés utáni napon lép életbe. Kivételt csak a harmadik törvény 3-ik szakasza képez, amely a keresztény alkalmazottakra vonatkozik. Ez csak 1936. évi január 1-én lép életbe.

Menyasszonyi, koszorúslányi és alkalmi csokrokat, élő- és műkoszorukat legolcsóbban és legizlésebben készít

MIHELYI VIDOR

str. Berthelot 2, a színházzal szemben

Abesszinia válaszolt az olasz vádiratra

Genf. Vasárnap az abesszin követ nyilvánosságra hozta a Népszövetséghez intézett válaszirát. Olaszország magatartása nem egyéb szemfényvesztésnél — hangoztatja az abesszin delegáció.

Az abesszin válasz arra az olasz vádra tér ki, amely szerint Abessziniában rabszolgaság van. Kijelenti, hogy

Abessziniában nincsen többé rabszolgaság.

A császár már régen ismerte az emberi szabadság jogát és halálbüntetést rendelt el azok ellen, akikről megbizonyosodik, hogy rabszolgákat tartanak.

A válasz ezután kijelenti, hogy

Abesszinia nem ismeri el az évtizedekkel ezelőtti történet olasz területfoglalásokat,

hanem a tengerig terjedő egész területet abesszin tulajdonnak tekinti.

Iskolai harisnyák
legolcsóbban

Strassernál

városházával szemben!

nak. Az Arad érdekében meginduló propagandát a kormánytól és idehaza kell kezdeni és csak az elért eredményekkel szabad a nagy nyilvánosság elé lépni. Legutolsó sorban pedig a konkurrens városok vezetői elé. Ha mindjárt az első lépést elvették, mit várhatnak a többiek?

LENDVAY FERENC

Legszebben fest, tisztít, mos vegyileg
ifj. Krebsz kelmeifestő,
Aradon. Bul. Regele Ferdinand. Főüzlet: Strada
Eminescu No. 1. (Bogyó üzlet mellett)

CORSO

5, 7 $\frac{1}{4}$ órákor

**Magaviseletből
elégtelen**

Anny Ondra nagyszerű vigjátéka

Cigánybáró

SELECT

5, 7 $\frac{1}{2}$ és 9 $\frac{3}{4}$ órákor

Molnár Ferenc szindarabja után

LILIOM

Főszerepben: Charles Boyer

Előkészületben:
Tetemrehívás Mirna Loy

URANIA

5, 7 $\frac{1}{4}$ és 9 $\frac{1}{4}$ órákor

Banktéboly

Amerikai bűnügyi film a leromlás idejéből

A maláji tör, Marlie Clau

iskolai gyermekruha legjobb, legolcsóbb **Szántó és Komlós**-nál. Consum és Inlesnirea tag
Iskolaszövetek őszi szövetújdonságok leg- **Merino** szövet- és pohztóáruházban, Bul. Reg.
 nagyobb választékban Maria és Alexandri ucca sarkán.

Tiltakozott a drágaság és a fascizmus ellen az aradi szociáldemokrata munkásság

A szociáldemokrata párt aradi tagozata és a helyi szaktagács vasárnap délelőtt gyűlést rendezett a Nyári Szinkörben. A gyűlést, amelyen több száz munkás vett részt, Strengár Demian Sava nyitotta meg és kifejtette, hogy céljuk tiltakozni a napról-napra fokozódó drágaság ellen, egyszersmind felémelni szavukat azon mozgalmak ellen, amelyek új háborút készítenek elő: a fascizmus és a hitlerizmus ellen. Előadta, hogy

a munkások ellenzik a diktatúrát és nem akarnak mást, mint a munka szabadságát, a szabad vélemény-nyilvánítással együtt.

Ostorozta azokat a munkásokat, akik nem értik meg az idők szavát és még most is közbömbösen viselkednek a szervezkedéssel szemben. Ilyen gyűlésen, mint a mai — mondotta — ezreknek kellene megjeleniük és nincsenek csak néhány százan.

Simandan Gheorghe nyomdász a nemzeti irányú munkás mozgalom ellen tiltakozott, ami csak a kapitalisták érdekeit szolgálja, mert széthuzást támaszt.

Kály János az alacsony munkabékekről és a drágaságról beszélt. Elmondotta, hogy

egy aradi kisgyárakban betanítás ürügye alatt 8 hétig ingyen dolgoztatják a munkáskéket,

akiknek később heti 90—150 lei fizetést adnak. Szakmunkások dolgoznak heti 250—450 leiért, a munkáslakásoknak egyre növekszik a nyomor és felütötte fejét a családi viszálykodás.

Kis munkáscsalád havi létminimuma 1800 lei, aminek a felét sem tudják megkezesni.

Jumanca Iosif, a munkakamarák jogszerinti szenátora az ostromállapot és cenzura ellen tiltakozott és kijelentette, hogy ezért elsősorban a munkásságot terheli a felelősség, mert nem érti meg a szervezetség jelentőségét. A helyzet az egész országban egyformán szomorú.

A munkásság egyre nagyobb nyomorba süllyed, nemcsak azért, mert a munkabérek ala-

csonyak, hanem azért is, mert **a pénz értéke egyre kevesebb.**

A kapitalisták meg akarják nehezíteni a munkások szervezkedését, mert tartanak a kollektív szerződésektől — folytatta Jumanca. Ellenünk játszik ki a nemzeti eszmét is.

A román munkás érdeke teljesen azonos a kisebbségi munkásával és ezért szolidaritásnak kell lennünk.

Ha az UGIR-ban együtt vannak a többségi és kisebbségi tőkések, engedjék meg nekünk is, hogy közösen dolgozzunk a kisebbségi munkásokkal közös érdekeinkért. (Nagy taps.)

Végül kitért beszédében a fascizmusra és a belföldi diktatórikus irányzatokra és azt mondotta, hogy akik a demokratikus alkotmány megváltoz-

tatására törekednek, azoknak nem szabad elfelejteniük, hogy **a cárizmus szülte a bolsevizmust.**

Czobor János tiltakozott a háború és a börtönviszonyok ellen. Beszélt még Dârlea, az ifjúmunkások, Pikó Teréz, a munkásknők és Kohn Lajos a magánalkalmazottak nevében. — Strengár Demian Sava záróbeszédében újra a szervezkedés szükségességét hangsúlyozta.

Mayer József
 uri szabósága, Str.
 Eminescu No. 20-22

Ne futkosson feleslegesen,

ami-
 kor a **„RATA”** Ruházati vállalatnál, Arad,
 Str. dr. Cicio Pop 14. (Ortutay-palota) **napi 20, heti 140, havi 600 leies** kényelmes **részletfizetés** mellett rendelhet: divatöltényt, felöltőt, raglánt, női és férfi télikabátot stb. **mérték után** elsőrendű kivitelben.

LÖBL kölesönkönyvtár, Arad.
 Havi olvasási díj 40 lej.
 Összes újdonságok állandóan kaphatók

Sparta-Ferencváros
 3.0 (2:0)

Prága. A Középeurópa Kupa második döntő meccsét a Sparta nyerte meg és így az összesített eredmény alapján megnyerte a Középeurópa Kupát. Az első féléjében a többet támadó Ferencváros csapatával szemben a Sparta Pacinek és Braine révén két gól előnyre tett szert. A szünet után Braine állította be a végeredményt, a mely a Sparta csapatát juttatta a Középeurópa Kupa győztesé büszke címéhez.

Ruhafestés és tisztítás csak bizalom dolga

Hospodár-ral végeztesse és nem lesz több gondja!

Arad. Üzlet: Str. Eminescu. — Üzem: Str. Stroeescu 13.

Kárpáthy János jubileuma

Vasárnap ünnepelte meg Kárpáthy János 50 éves gyógyszerész munkásságának jubileumát. Az aradi gyógyszerészek nevében dr. Földes Béla üdvözölte az arany okleveles kartársat, akit valósággal elárasztottak virággal és értékes ajándékokkal.

Figyelem!

Újjonnan berendezett kalapüzletben férfi és női divatkalapok nagy választékban legolcsóbb árban

Bittenbinder utóda

Princzés Henrik, str. Eminescu 2. sz. Átalakítások a legmodernebb formák után legolcsóbban.

Legjobb és legolcsóbban vásárolhat

Goldstein Lajos

divatáruházában,
 ARAD,
 str. Brătianu 2. Minorita-p.

Másodosztályú bajnokság: — Banatul—Patria 5:2 (1:2), Astra—Crişana 3:1 (2:1), Crişana—Crişana játékos tetteleg inzultálta a mérkőzést vezető bírót. Virtutea—CS Lyra meccsen az utóbbi nem jelent meg, Sparta—Concordia 5:0 (2:0).

Második ligás eredmények: Ilsa—CAT 5:2 (4:0). Timişoara. UDR—Rovine Griviţa 2:2 (1:0). Reşiţa. CA Jiul—Vulturii 1:1 (1:1). Lugoj. RGMT—Crai Iovan 3:1 (2:1). Craiova.

L. Welspüllich

uri borbély és fodrász
 Higienikus, olcsó, pontos és tiszta kiszolgálás.
 Arad, str. Eminescu 7. szám.

Tyron Sylvia

SZEPTEMBER

21

Piccaver

Nyári Színház

TOSCA“ OPÉRA

Róna Dezső

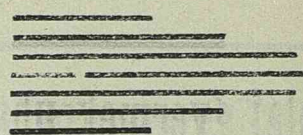
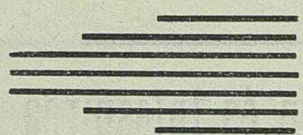
30 tagú kórus. 40 tagú zenekar

Jegyek a téli színház pénztáránál

Kabát és ruhaszövetek (Angarette az ős nagy újdonsága) bársonyok, clagne selymek az ős divatselymeiben!

Renaissance divatáruházban

„Consum“ és „Inlesnirea“ tagok bevásárlási helye.



Nívótlan játék, szerencsés győzelem

Gloria-Crișana 2:1 (0:0)

2000 néző. — Bíró Murgu. — Góllövők: Pecican, Dobra, Boksa

Arad. Mindenki a Gloria játékát várta, a két veszteség után szenzációs formajavulást, a hazai pálya, a hazai közönség előnyeinek kihasználását... és kaptunk egy nívótlan, csapkodó játékot, sehol semmi nyoma a Gloria „tudásának”, észszerű kombinatív tudásának. Nem tudjuk, hogy a Gloria, vagy a Crișana volt a gyengébb. Sehol egy épkezláb csapatrész, sehol egy rendszeres támadás.

Az oradeai csapat indit, de a támadást a Gloria átveszi és már az 5. percben Tudor előtt óriási helyzet nyílik, de a szélső rálép a labdára.

A 9. percben már Lupas menti a gólvonalról a labdát.

A 17. percben gördül az első formás Gloria akció Dobra—Rohan—Mercea és Tudor újból hibáz. A 24. percben Dobra kiteszi Merceat, de az 8 méterről sem tud gólt lőni. Most a Gloria védelme révén a Crișana jön támadásba, de az oradeai csatárok is tehetetlenek. Szünet után a Gloria valamivel frisebb, Rohan feje csak kevéssel megy mellé, majd Vanea fejesét védi szépen Tutuianu. A Gloria most mintha lerázta volna magáról a lethargiát.

A 10. percben Rohan lövést védi Tutuianu, majd egy perc múlva Vanea tör ki, óriási kavardás, 4-5 ember hever a földön, mikor Romanescu kézzel seprí kifelé a labdát. A megítélt 11-est Pecican biztosan rugja be (1:0)

A Gloria tovább támad és 3 perc múlva Dobra megy előre, majd 18 méterről hirtelen lövéssel megszerzi a Gloria második gólját (2:0). A Gloria frontban marad, míg a 29. percben Barátky jó labdát ad Boksanak, Varjasi könnyelműsködik, Boksa elhuz és Boșneac késsőn is hiába indul ki kapujából (2:1). A 33. percben Mercea előtt a meccs legnagyobb helyzetje nyílik, de a szélső bosszantóan kényelmes és oda a gólhelyzet. Most Barátky erősen rákapcsol, de az eredmény nem változik. A Gloriából elfogadhatót Lupason kívül talán csak Pecican nyújtott, a

Crișanából a közvetlen védelem Fanescu centerhalf, a szélsők és „last not last” Barátky. Murgu bíró kifogástalanul vezette le a mérkőzést.

Csapatösszeállítások: Gloria: Boșneac, Husztig, Varjasi, Lu-

pas, Faur, Pecican, Tudor, Vanea, Rohan, Dobra, Mercea. — Crișana: Tutuianu, Szabó, Romanescu, Pintye, Fanescu, Bonat, Boksa, Szőke, Barátky, Pop, Stetz.

Meglepetések az aradkerületi elsőosztályú bajnokság vasárnapi fordulóján

Szinder, az USA játékos a súlyos sérülésszenvedett az USA-Intelegerea mérkőzésen

Arad. Az aradkerületi elsőosztályú bajnokság vasárnapi fordulóján több meglepetésszerű eredménnyel adódott. Az Intelegerea nagy vereséget szenvedett az USA csapatától. A Șoimi CFR legyőzte a Tricolorot. A többi mérkőzés eredményei a papírforma igazolták. A táblázat állása a következő:

1 Intelegerea	4	3	0	1	12	8	6
2 CAA	3	2	1	0	11	5	6
3 SGA	2	2	0	0	8	1	4
4 Șoimi CFR	3	1	1	1	10	7	3
5 Olimpia PTT	1	1	0	0	6	2	2
6 USA	2	1	0	1	7	3	2
7 Unirea	3	1	0	2	5	10	2
8 Hakoah	3	0	2	1	4	8	2
9 Tricolor	2	0	1	1	3	7	1
10 Juventus	3	0	1	2	2	11	1
11 Transilvania	2	0	0	2	2	8	0

Beszámolónk a mérkőzésekről:

CAA—Transilvania 5:2 (0:0). A gólnélküli első félidő után a CAA rákapcsolt és megérdemelten győzött Tolán, Neumann, Török (2) és Carabell (2) góljaival, míg a Transilvania részéről Illin volt eredményes. — A győztes csapatból Reinhardt, Szabó, Lingurár és Carabell játéka érdemel dicséretet. A Transilvania együtteséből Illin, Soll és Ponta játéka emelkedett ki. Bíró: Darázs.

Olimpia PTT Hakoah 6:2 (2:1). Az Olimpia PTT biztos győzelmet aratott a gyengén játszó Hakoah felett Mihoc (3), Molnár és Bermoser (2) góljaival. A Hakoah részéről Rosenbach és Bundi voltak eredményesek. Bíró: Ciorogariu.

SGA—Unirea 3:0 (3:0). Az SGA már az első félidőben behiztosította győzelmét Csipai Fritz és Tóth góljaival. Bíró: Höhn.

Șoimi CFR—Tricolor 5:1 (1:0) A Șoimi CFR győzelme teljes megérdemelt a szétesően játszó

Tricolor felett. Az első félidő egyetlen gólját a 15. p. Tisza szép lövéssel szerezte. Szünet után már a 2. p. Negrea szabadrugása jelent újabb gólt, ezután közel félórás szünet állt be és a 30. p. korner után Stoian, a 32. p. egyéni játékkal Voitovici révén már 4:0 a Șoimi javára. A 44. p. Janka feje jelent a Tricolor gólját, az utolsó percben pedig Tisza állítja be a végeredményt. A győztes csapat minden egyes tagja kitűnően játszott, de legjobbak mégis Cheta, Negrea, Julian, Voitovici, Tisza és Stoian, a Tricolorban azonban csak Varga I, Szilágyi, Serb és Risztin érdemelnek említést. — Bíró: Staicu.

USA—Intelegerea 6:0 (2:0). Az USA győzelme pillanatig sem volt kétséges. A győzelmet még ilyen arányban is megérdemelte a kitűnő USA együttese. Az első gólt Gulyás szerezte a 11. p. A 17. p. Ipacs III olyan súlyosan rugta meg Szinder I-et, hogy USA játékos tokszallagszakadást szenvedett. Ipacsot pedig Pálfi bíró kiállította. A 30. p. Szinder II lőtte a félidő második gólját. Szünet után Gulyás, Szinder II (2), majd ismét Gulyás lőtték a győztes csapat góljait. A győztes csapat legjobbjai Gömöri, Kossik, Faragó, Szinder II és a két Nagy, az Intelegereában Knapp, Kéri, Farkas III és Stahl érdemelnek dicséretet. — Bíró: Pálfi.

Az Újpest pontot vesztett Debrecenben

Budapest. A magyar nemzeti bajnokság vasárnapi csonka fordulóján az Újpest csapata, amely Debrecenben mérkőzött a Bocskaival, nagy meglepetésre pontot vesztett a jólküzdő debreceni együttestől. A többi mérkőzések során a Budafok csapata valósággal legázolta az összeroppanó Törekvést, a Kispest pedig ugyancsak egy pontot hagyott Salgótrjánban. A Hungária és a Phöbus csak küzdelem után biztosították győzelmüket. Az eredmények a következők: Bocskai—Újpest 0:0, Budafok—Törekvés 8:0 (2:0), Hungária—Budai 2:1 (2:1), Phöbus—Attila 2:1 (0:0), Salgótarjáni BTC—Kispest 1:1 (0:0).

AMEFA-Juventus 9:1 (3 0)

Arad. Az AMEFA fölényesen győzött az aradkerületi elsőosztályú bajnokságban játszó Juventus csapata felett. Az első félidőben Batran (2) és Magold góljaival az AMEFA már 3:0 arányban vezetett, amikor a szünet után Perneki (2), Cucula Batran (2) és Szaniszló II voltak a góllövők. Juventus részéről Zelenák lőtte az ellengólt. A hatodik gólnál Fábán, a Juventus jól védő kapusa megsérült és ekkor Bugariu védte a Juventus hálóját.

Szeiller József borbély és fodrász terme

Str. Bratianu 2. Minorita-palota

Higiénikus! Olcsó! Pontos!

A Venus legyőzte a Ripensiát a nemzet bajnokságban

A nemzeti bajnokság A) csoportjában vasárnap négy mérkőzést bonyolítottak le, amelyen a legnagyobb meglepetést a Venus győzelme jelentette a tavalyi bajnok Ripensia felett. Ugyancsak meglepetés a Chinézul győzelme az Unirea Tricolor ellen, a CAO pedig az „U”-t legyőzte le, míg a Gloria a Crișanától szerzete meg a pontokat. A bajnoki táblázat így alakult most ki:

1 Venus	2	2	0	0	11	3	4
2 CAO	2	1	1	0	6	2	3
3 Juventus	3	1	1	1	4	4	3
4 Un. Tric.	2	1	0	1	6	2	2
5 CFR	2	1	0	1	3	2	2
6 Victoria	2	1	0	1	4	4	2
7 Chinézul	2	1	0	1	4	4	2
8 Ripensia	2	1	0	1	3	5	2
9 Gloria	3	1	0	2	4	9	2
10 Universit.	3	1	0	2	2	11	2
11 Amefa	1	0	1	0	2	2	1
12 Crișana	2	0	1	1	2	3	1

Alább adjuk beszámolónkat:

Venus—Ripensia 5:2 (3:1). A Venus kitűnően játszott, a Ripensia szárnyszegetten küzdött. A gólokat Sepi (4) és Gruin, illetve Ciolac és Dobai lőtték. — Bíró: Theil.

Chinézul—Unirea Tricolor 2:0 (1:0). A Chinézul jó csatárjatekkel nyert Tabac és Glasz góljaival. Bíró: Oravetz.

CAO—Universitatea 4:0 (2:0) Az „U” gyengén játszott, a CAO biztosan nyert. A gólokat Kocsis (2), Mosko (11-esből) és Bodola lőtték. Bíró: Xifandó.

Pellegrini mester vívóakadémiaját vasárnap rendezte meg a Palatul Culturában levő vívótermében, amelyen tanítványain közül Kauten, Fraenkl, Weinberger, Szumerei, Pellegrini Albert és Nagy vívtak élvezetes kard és tör mérkőzéseket. A közönség nagy óvációban részesítette a kitűnő mestert és tanítványait.

Őszi kabátokat ruhákat legszebben fest, tisztít

Str. Bratianu 11. **Knapp** Str. Episc. Radu 10.

Gallérok legszebben fényez, modernül berendezett vállalat.

Iskolai patent harisnyát, selyem harisnyát, férfi zoknit, selyem combinét és reformok, szvetttert, keztyűt, olcsó trikó-áru, selyemáru legolcsóbban szerezheti be

BOGYÓ A. Strada Eminescu 1. (Corso mozi mellett)

Kiadóhivatali igazgató: Spolarich Imre.

Nyomatott Lovrov & Co. könyvnyomdájában Aradon.

Felelős kiadó: Bruckner Lajos